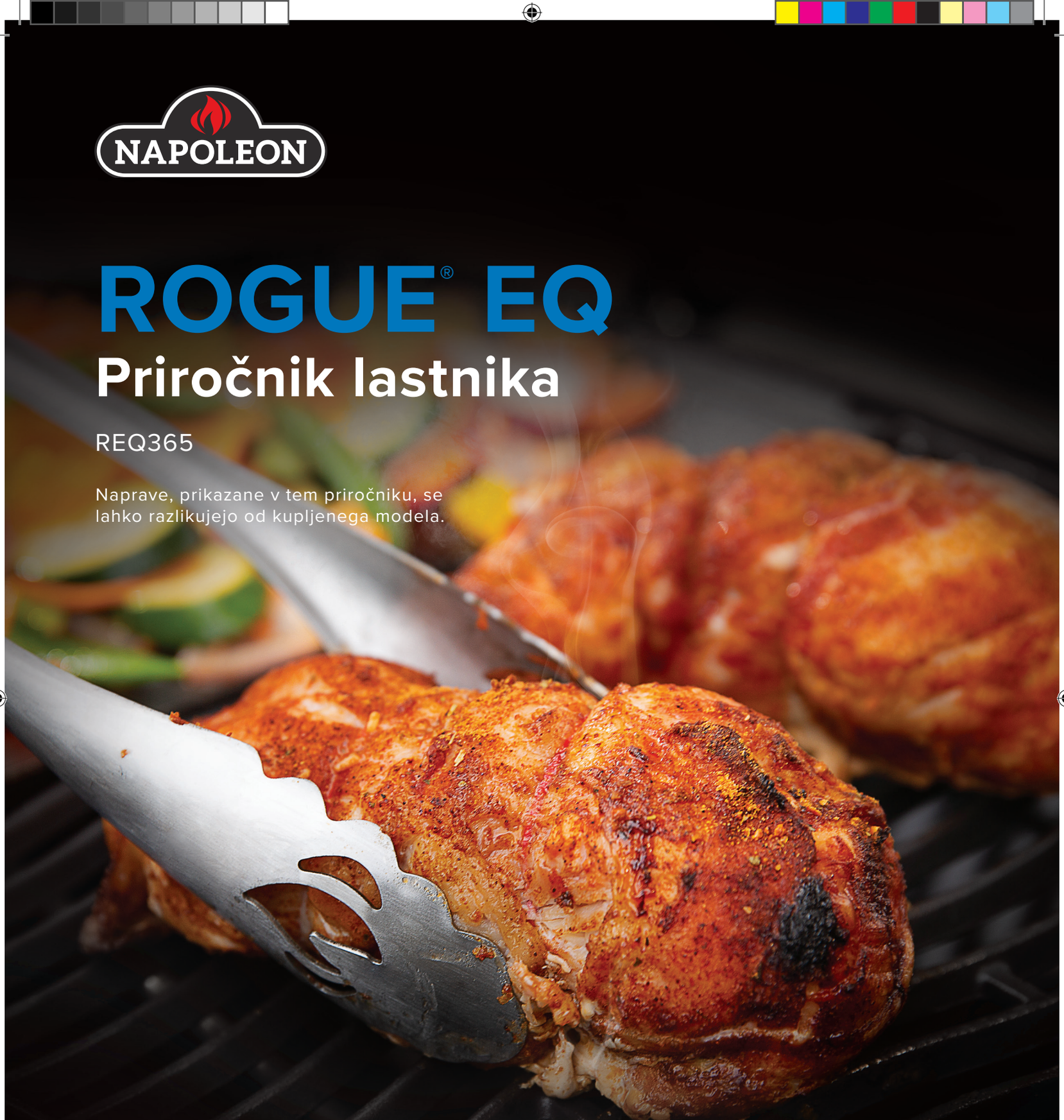
ROGUE® EQ

Priročnik lastnika

REQ365

Naprave, prikazane v tem priročniku, se lahko razlikujejo od kupljenega modela.



Želimo vaše povratne informacije!
Obiščite Napoleon.com in napišite mnenje.

★★★★★

Uporabi serijsko številko



ČESTITAMO VAM ZA VAŠ NAPOLEON ELEKTRIČNI ŽAR!

Pravkar ste nadgradili svojo igro za peko na žaru.

ŽELIMO, DA BI BILO VAŠE PEČENJE NA ŽARU NEPOZABNO IN VARNO.

Pred uporabo žara preberite in upoštevajte ta navodila za uporabo, da se izognete materialni škodi, telesnim poškodbam ali smrti.

Pred uporabo z aparata odstranite ves embalažni material, promocijske nalepke in kartice.

ELEKTRIČNI ŽAR ELEKTRIČNI ŽAR.. UPORABLJAJTE NA PROSTEM V DOBRO PREZRAČEVANEM PROSTORU.

NE UPORABLJAJTE GA V V STAVBI, GARAŽI ALI KATEREM KOLI DRUGEM ZAPRTEM PROSTORU.

NEVARNOST!

- POTENCIALNA NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA
- Samo za uporabo v gospodinjstvu na prostem.
- Pri uporabi električnih naprav je treba vedno upoštevati osnovne varnostne ukrepe, da se zmanjša nevarnost požara, električnega udara, telesnih poškodb in materialne škode.

OPOZORILO!

Pred uporabo naprave preberite in upoštevajte vsa opozorila in navodila.

Če informacij v teh navodilih ne upoštevate natančno, lahko pride do požara ali eksplozije, ki lahko povzroči materialno škodo, telesne poškodbe ali smrt.

OPOZORILO LICENCIRANEMU ELEKTRIČARJU

Za stanovanja z dotrajano dvofazno napeljavo je potreben 32A vtič IEC 60309 (6h). Vtič, ki je priložen na napajalnem kablu, bo treba zamenjati in spariti z ustrezno 32A zunanjo vtičnico. Za končni komplet 32AMP vtiča N370-10005052 se obrnite na Napoleonovega prodajalca. Ta navodila pustite pri lastniku aparata za uporabo v prihodnosti.

Opozorite odrasle in otroke na nevarnost vročih površin. Otroci, mlajši od 8 let, ne smejo biti v bližini, razen če so pod stalnim nadzorom.

OPOZORILO POTROŠNIKU: Ta navodila shranite za poznejšo uporabo.

Dobrodošli v Napoleon!

VARNOST NA PRVEM MESTU

OPOZORILO! Splošne informacije

Ta naprava je skladna s tehničnimi standardi in varnostnimi zahtevami za električne naprave.

Celotno namestitev električnega napajanja MORA opraviti pooblaščeni električar. Naprava mora biti nameščena v skladu z lokalnimi predpisi.

OPOZORILO! Električni varnostni ukrepi

Ta naprava uporablja vtič 220V-240V // 16A IEC 60309 (6h). Nevarnost električnega udara. S to napravo uporabljajte samo tokokrog, zaščiten s prekinjevalnikom toka z ozemljitvijo (GFCI).

VEDNO se prepričajte, da je električna vtičnica, ki jo uporabljate, primerna za nazivne vrednosti naprave. Naprava ima nazivno moč 5,4 kW. Uporabljajte samo pripadajočo zunanjo vtičnico, namenjeno tej napravi.

Električno napajanje mora biti zagotovljeno prek naprave na preostali tok (RCD) z nazivnim preostalim tokom, ki ne presega 30 mA.

Napravo je treba priključiti na vtičnico z ozemljitvenim kontaktom.

Vse električne napajalne kable hranite stran od vode, drugih tekočin ali segretih površin. Naprave ne uporabljajte, če so kabel, vtič ali kateri koli drug pomemben sestavni del poškodovani ali če se naprava pokvari.

Priporočljivo je, da aparat priključite neposredno na ustrezno ozemljeno vtičnico. Če uporabljate podaljšek, mora biti:

1. Mora biti primeren za uporabo na prostem.
2. Ustrezno dimenzioniran za neprekinjeno napajanje 16 A. In,
3. Čim krajši.

Stanovanjskih podaljškov ne smete uporabljati.

OPOZORILO! Namestitev in montaža

Napravo sestavite točno po navodilih za sestavljanje, ki se nahajajo v tem priročniku. Ta naprava ni namenjena namestitvi v ali na mobilne hišice, prikolice ali čolne.
V nobenem primeru ne spreminjajte te naprave.

OPOZORILO! Operacija

Preden začnete uporabljati ta aparat, preberite celoten priročnik za uporabo. Naprave med kuhanjem NIKOLI ne puščajte brez nadzora. NIKOLI ne poskušajte gasiti maščobnega ognja z vodo ali drugimi tekočinami. VEDNO imejte na voljo gasilni aparat ABC. Ta aparat lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali dobili navodila o varni uporabi aparata in razumejo nevarnosti, ki so s tem povezane.

OPOZORILO! Skladiščenje in neuporaba

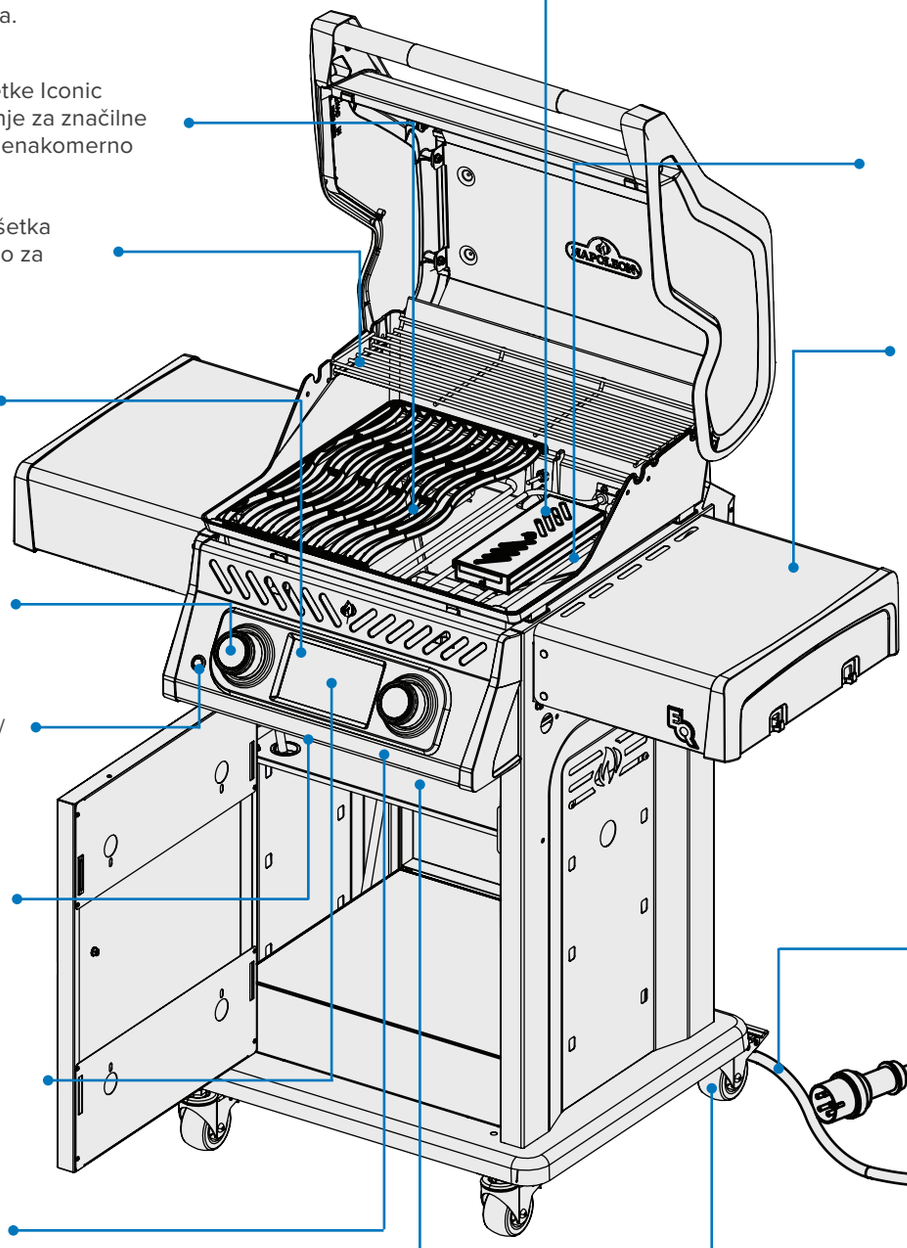
Ko naprave ne uporabljate, jo izključite iz vtičnice. Vtič in kabel naj bosta suha. Naprave ne puščajte vklopljene v času, ko je ne uporabljate. Kadar naprave ne uporabljate, jo shranite v zaprtih prostorih. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Otroci brez nadzora ne smejo čistiti in vzdrževati naprave.

VSEBINA

Dobrodošli v Napoleon! 123
Varnost na prvem mestu
Funkcije celotnega sistema 124
Začetek 125
POMEMBNI ZAŠČITNI UKREPI
Operacije 126
Vklop naprave
Navodila za peko na žaru
Načini delovanja
Nastavitve aparata
Napoleon Home App
Kako uporabljati vrtljivi raženj
Kontrolni seznam izkušenj pri peki na žaru
Kako pripraviti litoželezne rešetke za peko
Vodnik za peko na žaru 136
Navodila za čiščenje 137
Navodila za vzdrževanje 139
Iz nerjavečega jekla v zahtevnih okoljih
Odpravljanje težav 140
Skladnost s predpisi 142
Električni diagram 143
Garancija 144
Navodila za sestavljanje 241
Nadomestni deli 246

+31 (0) 88 588 66 55 eu.info@napoleon.com www.napoleon.com

Funkcije celotnega sistema



Naprave, prikazane v tem priročniku, se lahko razlikujejo od modela, ki ste ga kupili. Prikazani model: REQ365

Začetek

PREBERITE IN SHRANITE TA NAVODILA

NEVARNOST / OPOZORILO! Opozarja na nevarnost, ki lahko povzroči požar, eksplozijo, smrt ali hude telesne poškodbe.

OPOZORILO / PREVIDNOST! Opozarja na nevarnost, ki lahko povzroči lažje telesne poškodbe ali materialno škodo.

Nosite zaščitne rokavice.

Nosite zaščitna očala.

POZOR! Vroča površina. Površine, označene s tem simbolom, so zelo vroče.

Pomembne informacije.

NEVARNOST / OPOZORILO! Nevarnost električnega udara, ki lahko povzroči požar, eksplozijo, smrt ali hude telesne poškodbe.

STOP

NEVARNOST! Takoj izklopite električno napajanje in odklopite napajanje.

POMEMBNI ZAŠČITNI UKREPI

- Naprave ne uporabljajte, če je vtičnica poškodovana.
- Napajalni kabel je treba redno pregledovati zaradi znakov poškodb, če je kabel poškodovan, pa naprave ne smete uporabljati.
- Če je kabel poškodovan, ga mora zamenjati pooblaščeni prodajalec Napoleon, njegov servisni zastopnik ali podobno usposobljene osebe, da bi se izognili nevarnosti.
- Naprave ne uporabljajte v dežju ali ko stoji v vodi.
- Naprave ne uporabljajte v oddaljenosti manj kot 3 m od bazena, ribnika ali drugega vodnega telesa.
- Naprave ne uporabljajte kot grelnika.
- V okolici naprave ne sme biti vnetljivih tekočin in drugih vnetljivih materialov, kot so mopi, krpe, metle in papir, ter topil, čistilnih tekočin in bencina.
- Med delovanjem naprave mora biti posoda za maščobo ves čas na svojem mestu.
- Da bi se izognili poškodbam, uporabljajte samo dodatne nastavke, ki jih je posebej priporočil Napoleon.
- Ne nastavljajte kuhalnih rešetk, ko delujejo ali so vroče.
- Pred premikanjem, čiščenjem, servisiranjem ali shranjevanjem žara počakajte, da se naprava in zbrana maščoba ali kapljice hrane ohladijo.
- Naprave ne uporabljajte na območjih z veliko prometa. Kabel mora biti nameščen tako, da ga otroci ne bodo mogli potegniti ali da ne bo predstavljal nevarnosti za spotikanje.
- Vse električne napajalne kable hranite stran od vseh segretih površin.
- Za zaščito pred električnim udarom ne potapljajte kabla ali vtiča v vodo ali drugo tekočino.
- Preden izključite vtič iz stenske vtičnice, izklopite krmilnike.
- Ne dovolite, da hladna voda (npr. dež, razpršilnik, cev, tlačni čistilec) pride v stik z ogrevanim žarom.
- Nikoli ne prekrivajte več kot 75 % kuhalne površine s kuhinjsko posodo.
- Vedno zagotovite ustrezen odmik od gorljivih snovi. 26" (660 mm) od zadnjega dela naprave, 10" (254 mm) od stranic.
- V bližini vinilnih oblog ali steklenih stekel je priporočljiva dodatna razdalja 24" (610 mm).
- Naprave ne uporabljajte za druge namene, kot je predvidena. V tem žaru ne smete uporabljati goriva, kot so briketi za oglje.
- Med uporabo se naprava segreje. Pazite, da se ne dotaknete grelnih elementov ali delov, označenih s simbolom vroče površine.

PREBERITE IN SHRANITE TA NAVODILA

OPOZORILO! Natančno upoštevajte vse specifikacije in navodila, da preprečite požar, materialno škodo, telesne poškodbe ali smrt.

OPOZORILO! Dostopni deli so lahko zelo vroči. Majhne otroke držite stran.

Operacije

VKLOP NAPRAVE

Ali je to prvič? Izvedite izgorevanje

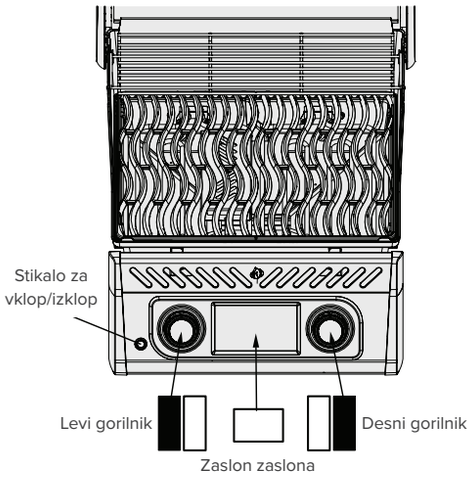
Napravo 30 minut poganjajte na visoki hitrosti z zaprtim pokrovom. Normalno je, da aparat ob prvi uporabi oddaja rahel vonj.

To je posledica **izgorevanja** notranjih barv in maziv, uporabljenih v proizvodnem procesu, in se ne bo več pojavilo.

Delovanje aparata

1. Napravo priključite v električno vtičnico. (Sl. 1)
2. Odprite pokrov aparata.
3. Potisnite **Stikalo za vklop/izklop.** (Sl. 2)
4. Na **začetni strani** izberite način z zaslonom na dotik ali desnim gumbom. Glejte **Funkcije gumbov.**
5. S pomočjo gumbov ali zaslona, odvisno od načinov, prilagodite ravni temperature gorilnika. (Sl. 3)

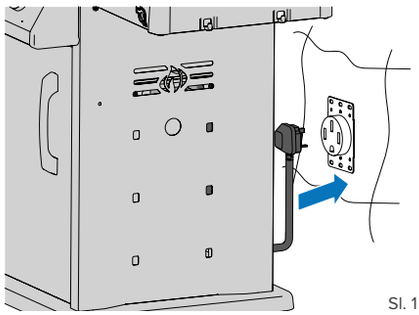
OPOMBA: Vse načine je treba zagnati na aparatu.

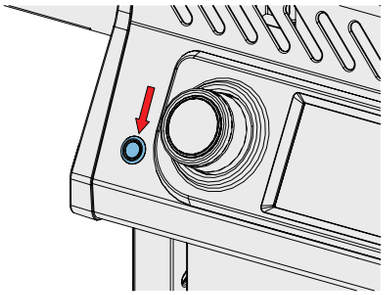


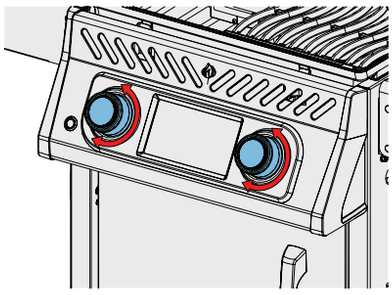
Funkcija aparata: Samodejni časovni stikalo za izklop

Da bi ohranili mir in prihranili energijo, je aparat opremljen s časovnikom samodejnega izklopa. V načinu **kuhanja** se naprava izklopi po 2-21 urah neaktivnosti, pri čemer je čas, preden se naprava izklopi, odvisen od zadnje izbrane nastavitve ogrevanja.

POVZETEK OGREVANJA - NAČIN KUHANJA (LEVI IN DESNI GUMB)	ČAS IZKLOPA (URE)
1 (NIZKA TEMPERATURA)	21
2	20
3	19
4	18
5	17
6	16
7	15
8	14
9	13
10	12
11 (SREDNJE)	11
12	10
13	9
14	8
15	7
16	6
17	5
18	4
19	3
20 (VISOKA)	2


Sl. 1


Sl. 2


Sl. 3

OPOZORILO! Napravo uporabljajte na ravni in stabilni površini.

OPOZORILO! Ne dotikajte se vročih površin. Uporabljajte ročaje ali gumbe.

OPOZORILO! Ne nastavljajte rešetk, ko je aparat vroč ali deluje.

Navodila za peko na žaru

Uporaba levega in desnega električnega gorilnika

- Pred kuhanjem aparat segrevajte približno 20 minut. Oba električna gorilnika z zaprtim pokrovom uporabljajte na visoki stopnji, dokler ne dosežeta vsaj 260°C (500°F).
- Rešetki lahko pred segrevanjem namažete z oljem, da se pri peki pustega mesa, kot so piščančje prsi ali svinjina, manj prijemata.
- Odvečno maščobo z mesa obrežite, da preprečite vžiganje, ali pa zmanjšajte temperaturo naprave.
- Hrano, ki se pripravlja le kratek čas, kot so ribe in zelenjava, lahko pečete na žaru z odprtim pokrovom.
- Žarjenje z zaprtim pokrovom zagotavlja višjo in enakomerno temperaturo, ki enakomerneje peče meso in lahko skrajša čas pečenja.
- Hrano, za katero potrebujete več kot 30 minut, kot so pečenke, lahko kuhate posredno z električnim gorilnikom. **Glejte Posredno pečenje na žaru**.

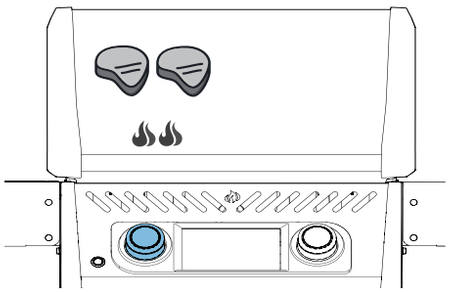
Neposredno pečenje na žaru

Ta metoda se pogosto uporablja za pečenje ali za hrano, ki se kuha le kratek čas, kot so hamburgerji, zrezki, piščanec ali zelenjava.

Hrano položite na rešetke za kuhanje neposredno nad vročino. (Sl. 1)

Meso najprej prepražite, da se v njem zadržijo sokovi in okus.

Znižajte temperaturo žara, da se peka konča po vaših željah.



Sl. 1

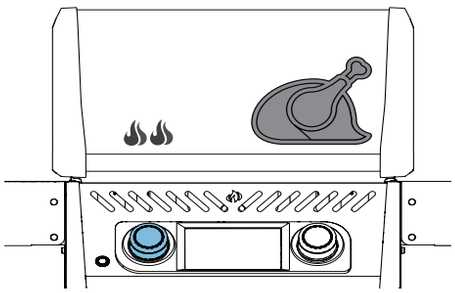
Posredno pečenje na žaru

Pri tem načinu se uporabljajo nižje temperature in toplota kroži okoli hrane, ki se kuha počasi in enakomerno. To metodo uporabite za peko večjih kosov mesa ali hrane, ki je nagnjena k vnetju, kot so pečenka, piščanec ali puran.

Živilo postavite na izklopljeni gorilnik, toplota iz nasprotnega vklopljenega gorilnika bo pripravila živilo. (Sl. 2)

Na **domači strani**izberite način **kuhanja** . Nastavite želeno stopnjo.

Pri peki na žaru pri nižji temperaturi in počasnejšem času pečenja je meso bolj mehko.



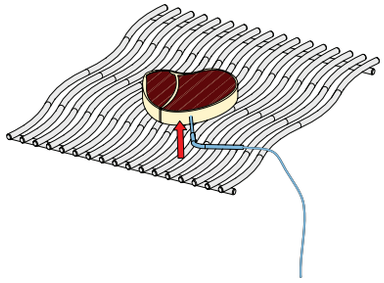
Sl. 2

Temperaturne sonde

Naprava je opremljena z dvema temperaturnima sondama, ki ju je treba priključiti na spodnjo stran nadzorne plošče. Glejte **navodila za montažo**.

Pred kuhanjem vstavite konice sond v najdebelejši del mesa, pri čemer se izogibajte kostem in maščobi, da ugotovite notranjo temperaturo živila. (Sl. 3)

Ko jih ne uporabljate, jih shranite v notranjosti. Uporabljajte samo temperaturne sonde, ki so priporočene za to napravo.



Sl. 3

OPOZORILO! S tem aparatom ne smete uporabljati oglja ali podobnih vnetljivih goriv.

OPOZORILO! Na delujočem električnem gorilniku ne puščajte hrane brez nadzora.

OPOZORILO! Te naprave ne uporabljajte pod razširjenimi nadstreški. Neupoštevanje teh navodil lahko povzroči požar ali telesne poškodbe.

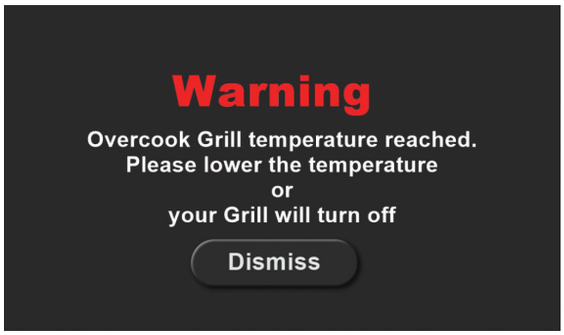
Temperatura prekuhavanja

Naprava zazna previsoke temperature zunaj tipičnega ali priporočenega območja, da bi preprečila prekomerno kuhanje.

Če temperatura aparata preseže455°C(850°F), se na zaslonu uporabniku prikaže opozorilno obvestilo. (Sl. 4)

Ko se sproži, ima uporabnik 10 sekund časa, da sprejme opozorilo, sicer se naprava popolnoma izklopi in prikaže obvestilo, da je bila naprava izklopljena in jo je treba po želji ponovno zagnati, da bi nadaljevala z delovanjem.

OPOMBA: Naprava se izklopi, če temperatura preseže 900°F (485°C).



Sl. 4

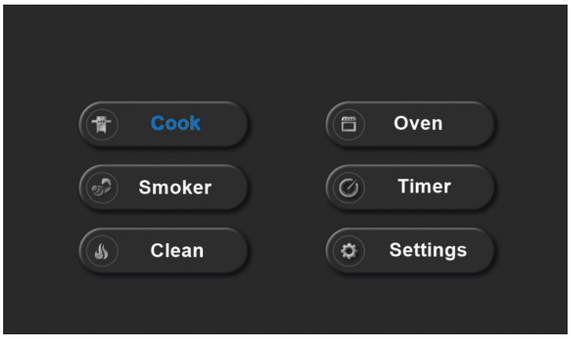
Glavna stran

Spletna stran **Home Stran** vsebuje pregled vseh načinov, funkcij in nastavitev, ki so na voljo upravljavcu. (Sl. 5)

Z vrtenjem desnega gumba bo uporabnik lahko preveril izbrani meni z modro poudarjenim besedilom.

Za aktiviranje izbranega načina, funkcije ali nastavitve mora uporabnik pritisniti desni gumb.

OPOMBA: Za preklapljanje med načini se morate vrniti na gumb **Home Stran** in izbrati želeni način, s čimer se prekliče trenutni način.



Sl. 5

Funkcije gumbov

	LEVI GUMB		DESNI GUMB	
	VRTI	PRITISNITE	VRTI	PRITISNITE
DOMAČA STRAN			Izberite gumb/režim v modri barvi.	Izbira/aktiviranje označenega gumba/režima.
KUHANJE	Nastavitev električnega gorilnika od 0 (gorilnik izklopljen) do 10 (visoko).	Premakne se nazaj na domačo stran.	Prilagodi desni električni gorilnik od 0 (gorilnik OFF) do 10 (HIGH).	Ustavi.
OVEN	-	Premakne se nazaj na domačo stran.	Prilagodi temperaturo.	Vklop/izklop.
SMOKER	Izberite temperaturo od 200°F-280°F (100°C-140°C).	Premakne se nazaj na domačo stran.	Stopnjo dima nastavite od OFF (izklop) - LOW (nizka) - HIGH (visoka).	Vklop/izklop.
TIMER	Izberite ure od 0 do 9.	Prekliči način časovnika in se vrne na domačo stran.	Izberite minute od 0-59.	Začetek in vrnitev na domačo stran.
ČIŠČENJE	-	Premakne se nazaj na domačo stran.	Prilagodite dolžino časa.	Vklop/izklop.
NASTAVITVE	-	Premakne se nazaj na domačo stran.	Premikanje po možnostih in poudarjanje možnosti.	Izbere označeno možnost.
SLEEP	-	Vrnitev v prejšnji aktivirani način.	-	Cprekliče in se pomakne na domačo stran.

OPOZORILO! Na aparatu nikoli ne segrevajte neodprte steklene ali kovinske posode s hrano. Naraščajoči tlak lahko povzroči, da posoda poči, kar lahko povzroči telesne poškodbe in/ali poškodbe aparata.

OPOZORILO! Redno čistite maščobo iz celotnega aparata, vključno s pladnjem za maščobo in notranjostjo kuhališča, da se izognete nabiranju maščob in požarom zaradi maščob.

Načini delovanja

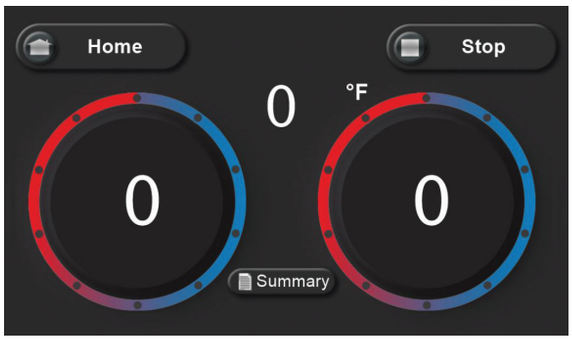
POMEMBNO! Preklapljanje med načini ali zagon načinov v aplikaciji nista mogoča.

Način kuhanja

Pri zagonu v načinu **kuhanja** bo začetni položaj gumba na zaslonu prikazovalnika nastavljen na 0. Temperaturo lahko nastavite z zaslonom zaslona ali gumbi, desni in levi gumb obrnite od 0 (gorilnik izklopljen) do 10 (visoka temperatura). Ko izberete drug način, se bo položaj gumbov vrnil na 0. (Sl. 1)

Da bi preprečili prekuhavanje, se naprava samodejno izklopi po določenem času neaktivnosti in če sta oba gumba obrnjena. Oglejte si tabelo **Časovnik samodejnega izklopa** .

OPOMBA: S pritiskom na desni gumb ne prekličete načina. Način se bo spremenil le, če bo izbran drug način.



Sl. 1

Način pečice

Če želite razširiti svoje možnosti kuhanja, uporabite način **Oven** , da zunanji aparat deluje kot običajna kuhinjska pečica.

Temperaturno območje med delovanjem v načinu **Oven** je od 200°F do 500°F (100°C do 250°C). Temperaturo lahko z desnim gumbom nastavite v korakih po 10°F (5°C). (Sl. 2)

Da bi preprečili prekuhavanje, se naprava samodejno izklopi po 5 urah nedejavnosti (brez sprememb nastavitev).



Sl. 2

Način čiščenja

Clean način je odlična metoda, ki jo lahko uporabite pri čiščenju rešetk za kuhanje.

Za povišanje potreb po čiščenju in kuhanju boste lahko izbrali časovni okvir med 10 in 30 minutami. Pri prvem izvajanju v načinu **Clean** je priporočljivo izbrati 30 minut.

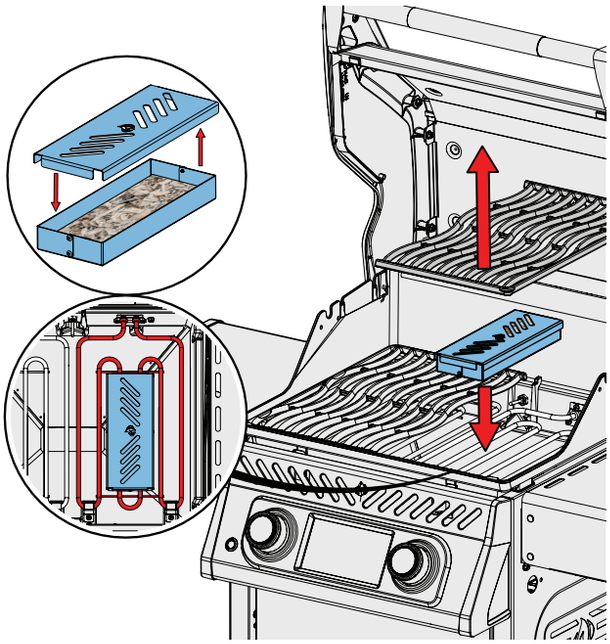
Med tem postopkom bo aparat za izbrani čas dosegel največjo vhodno moč. Glejte **Navodila za čiščenje.**

Način dimljenja

OPOZORILO! Naprava je med uporabo vroča. Rešetke odstranite z rokavicami, odpornimi proti vročini, ali ko se aparat popolnoma ohladi.



Odstranite rešetko za kuhanje in postavite škatlo za dimljenje neposredno na desni električni gorilnik. V trdni del pladnja za dimljenje položite majhno količino lesnih sekancev, zaprite pokrov škatle za dimljenje in namestite mrežo za kuhanje. (Sl. 3)


Sl. 3

OPOZORILO! NIKOLI ne poskušajte odpreti visokonapetostnega priključka. Če to storite, bo garancija za napravo prenehala veljati.

POZOR! Nevarnost električnega udara. Električni napajalni kabel naj bo suh in odmaknjen od tal. Za zagotovitev stalne zaščite pred nevarnostjo električnega udara priključite samo na ustrezno ozemljene vtičnice. Servisiranje lahko opravi le strokovnjak, pri čemer mora biti naprava izključena iz napajalnega tokokroga.



Izberite želeno stopnjo dimljenja: IZBERITE MOŽNOST DIMLJENJA: NIZKA - VISOKA. (Sl. 4)

Različne vrste lesa (npr. jabolko, oreh, hikorija) dajejo različne okuse, na voljo pa so v več različicah: kosi, sekanci, prah ali peleti.

Za prijeten dimni okus hrane zadostuje že kanček dima, zato pazite na količino uporabljenega lesa.

POMEMBNO! Prevelika količina dima lahko na hrani pusti neprijetne saje.

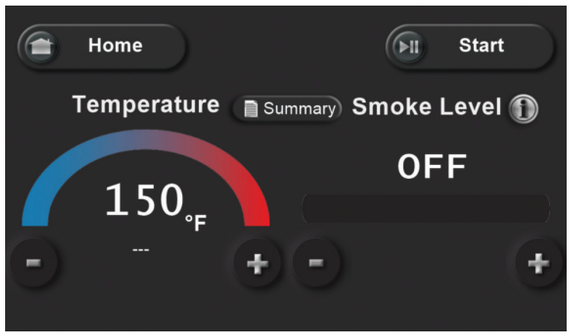
Ko je izbran način za **dimljenje** (NIZKO ali VISOKO), se oba gorilnika vklopita s polno močjo za 6 minut, da se vžge vir dima.

Levi električni gorilnik se uporablja za nastavitev temperature aparata od200°Fdo280°F(100°Cdo140°C). (Sl. 4)

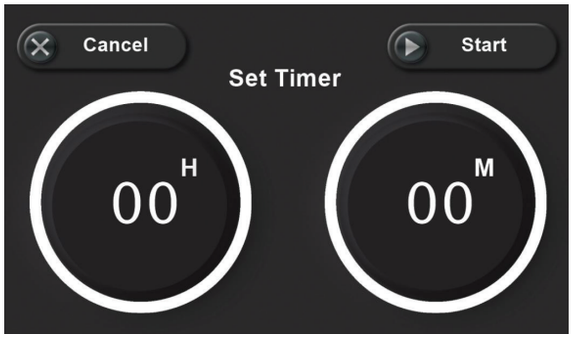
Desni električni gorilnik se uporablja za vzdrževanje ravni dima, pri čemer se lahko uporabljajo drva ali peleti.

Da bi preprečili prekuhavanje, se naprava samodejno izklopi po 10 urah nedejavnosti (brez sprememb nastavitev).

OPOMBA: Temperaturo nastavite v korakih po 10°F (5°C), privzeta temperatura je 200°F (100°C).



Sl. 4



Sl. 5

Časomer (štoparica)

Ta funkcija NI povezana z načinom **kuhanja**, **pečice**ali **dimljenja** in se ne ponastavi ali prekliče, če je izbran drug način. Časovnik lahko kadar koli med uporabo aparata nastavite tako, da izpolni potrebe po kuhanju. (Sl. 5)

Ta funkcija bo vidna le, če je časovnik aktiviran, in bo po zaključku poslala obvestilo.

OPOMBA: Najdaljši čas, ki ga je mogoče nastaviti, je 10 ur. (levi gumb: 9 ur + desni gumb: 59 min.)

Alarm

Ta funkcija oddaja zvok alarma, ki uporabnika obvesti, ko je funkcija končana. Alarm naprave se bo oglasil, ko bo dosežena nastavljena temperatura, nastavljen časovnik ali električna temperaturna sonda.

Naprava bo sprožila tudi zvočni alarm, če bo dosegla previsoke temperature.

NASVET ZA PEKO NA ŽARU!

Pred kuhanjem namočite lesne sekance. S tem bodo počasi goreli, kar bo povečalo okus po dimu.

VARNOST NA PRVEM MESTU!

V načinu Clean (Čiščenje) se lahko površine segrejejo bolj kot običajno, zato je treba otroke varovati pred njimi.

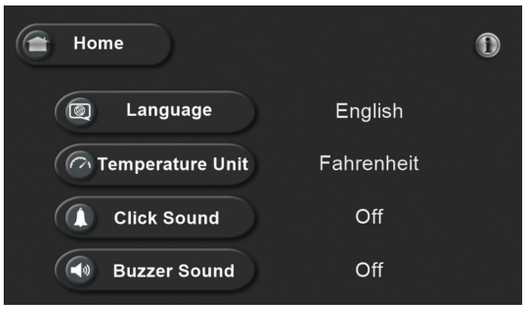
OPOZORILO! Uporabljajte samo neobdelan les ali les, kupljen pri pooblaščenem Napoleonovem prodajalcu.

OPOZORILO! Omako za žar in sol lahko povzročita korozijo in hiter propad sestavnih delov žara, če jih ne čistite redno.

OPOZORILO! Izogibajte se nezaščitenemu stiku z vročimi površinami.

NASTAVITVE APARATA

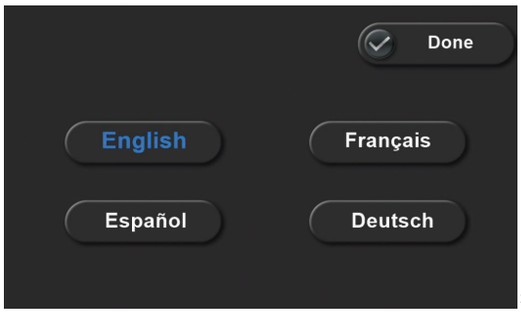
Stran z nastavitvami



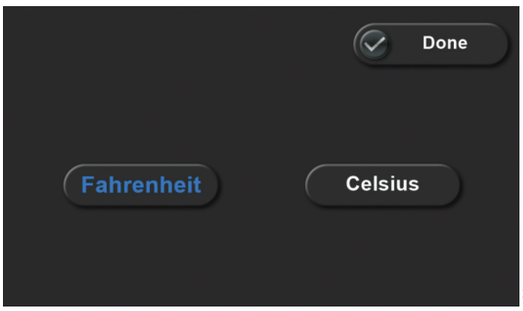
Ko je izbrana možnost **Settings (Nastavitve)** , lahko uporabnik prilagodi naslednje:

- **Jezik** uporabnik lahko izbere enega od 4 jezikov, ki so na voljo: Izbere lahko 4 jezike: angleščino, francoščino, španščino in nemščino. (Sl. 1)
- **Enota za temperaturo** Enota za temperaturo je lahko po Fahrenheitu ali po Celziju. Privzeta enota temperature je Fahrenheit. (Sl. 2)
- **Sistemski zvok** Naprava bo pri vsakem dejanju in izbiri med uporabo zaslonskega zaslona izdala zvok klika. To lahko nastavite na ON ali OFF. (Sl. 3)
- **Zvočni signal** Zvočni signal se lahko sliši, ko aparat doseže nastavljeno temperaturo ali ko se časomer zaključi. Zvok zvočnega signala lahko nastavite na VKLOP ali IZKLOP. (Sl. 4)
  OPOMBA: Glasnosti ni mogoče prilagoditi.
- **Podrobnosti o različici programske opreme** Različico programske opreme in DSN (digitalno serijsko številko) najdete v tem razdelku. Pojdite na stran z nastavitvami in izberite gumb Informacije, da si ogledate podrobnosti o programski opremi. (Sl. 5)
- **DSN**

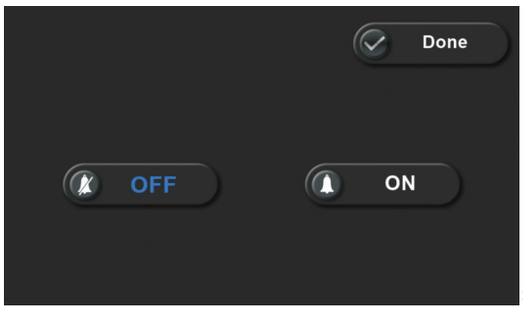
  Digitalna serijska številka. Uporablja se za identifikacijo enote pri povezovanju mobilne aplikacije. Ta številka je lahko potrebna tudi, če kličete Napoleonovo službo za pomoč strankam.



Sl. 1



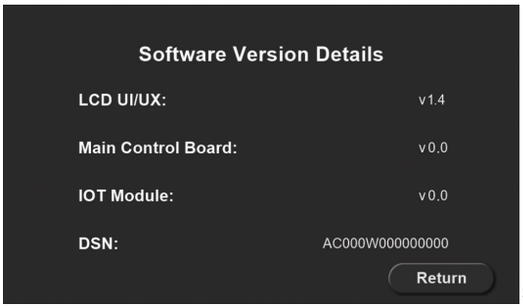
Sl. 2



Sl. 3



Sl. 4



Sl. 5

VARNOST NA PRVEM MESTU!

S kuhinjsko posodo (npr. rešetkami, pekači ali ponvami) nikoli ne prekrijte več kot 75 % kuhalne površine gorilnika.

NASVET ZA PEKO NA ŽARU!

S termometrom preverite notranjo temperaturo mesa in se prepričajte, da je meso popolnoma pečeno.

Povzetek strani

Ko **izberete stran** SummaryPage (Povzetek), se na zaslonu prikaže povzetek trenutnega načina in temperature sonde. (Sl. 6)

To stran lahko odstranite tako, da preprosto pritisnete levi gumb in se vrnete v prejšnji meni. Če želite preklicati ali preiti na **Domov Stran** pritisnite desni gumb.

OPOMBA: Temperature sonde lahko pregledujete samo na zaslonu in jih nastavljate samo v **aplikaciji Napoleon Home App.**



Sl. 6

Napoleon Home App

Dostopajte do aparata na daljavo tako, da iz App Store® in Google Play Store® prenesete **Napoleon Home App** in tako razširite svojo vsestranskost pri kuhanju.

Za dostop do aplikacije boste morali ustvariti račun po navodilih, navedenih v aplikaciji, glejte **Ustvarjanje računa**.

S povezavo naprave z **Napoleon Home App** prek omrežja Wi-Fi lahko:

- Prilagodite temperaturo aparata.
- Ko so sonde priključene, izberite ciljno temperaturo za sonde.
- Nastavite časovnik.
- Preklapljanje med enotami temperature F/C.
- Ustavite trenutni aktivni način.
- Izklopite napravo.

Vsa obvestila in alarmi se pošiljajo prek aplikacije, da boste med pripravo najljubših receptov ostali v stiku.

OPOMBA: Preklapljanje med načini ali njihov zagon v aplikaciji nista mogoča.

Available on the App Store

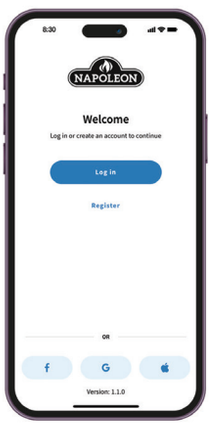
GET IT ON Google Play

Za neposreden dostop do spletnega mesta **aplikacijo Napoleon Home App** poskenirajte to QR kodo.

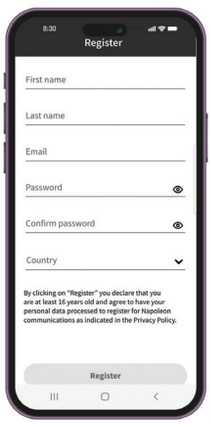


Ustvarjanje računa

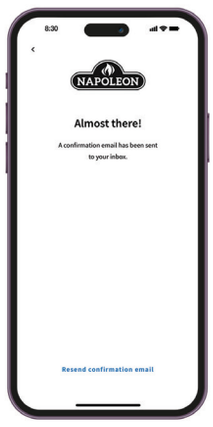
1. Registrirajte račun v **Napoleon Home App** ALI se prijavite s podatki o računu Facebook, Google ali Apple. (Sl. 1)
2. Sprejmite dovoljenja.
3. Vnesite podatke o uporabniku in ustvarite geslo za račun. Izberite državo, v kateri se naprava nahaja. (Sl. 2)
4. Podatki, vneseni v koraku 2, bodo registrirani v **Napoleon Home App** , na navedeno e-poštno sporočilo pa bo poslana potrditev. (Sl. 3)



Sl. 1



Sl. 2

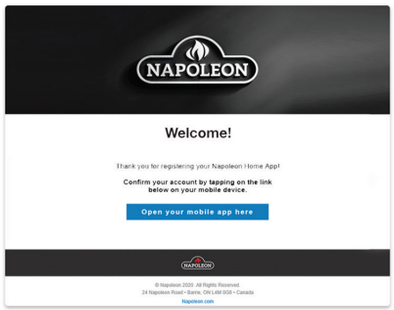


Sl. 3

5. Odprite e-poštni predal in izberite povezavo za potrditev.

OPOMBA: Potrditveno povezavo je treba odpreti v napravi, v kateri je **Napoleon Home App** je nameščena aplikacija Applova aplikacija. (Sl. 4)

6. Če e-poštnega sporočila ne najdete, kliknite **Ponovno pošlji potrditveno povezavo** in preverite mapo za neželeno pošto.

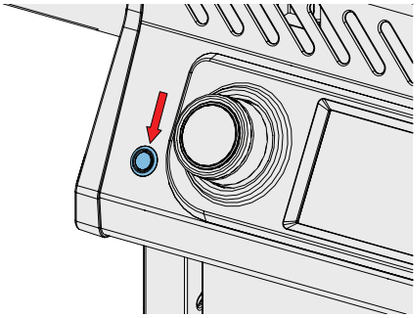


Sl. 4

Povezovanje pametne naprave

Ko ustvarite račun, napravo povežite z aplikacijo prek povezave Bluetooth in Wi-Fi, tako da sledite naslednjim korakom:

1. Prepričajte se, da je naprava vklopljena. (Sl. 5)
2. Pritisnite in držite gumb za vklop za 10 sekund.
3. Spustite gumb za vklop, ko začne lučka LED utripati.
4. Izberite **Dodaj napravo.** (Sl. 6)
5. Sprejmite dovoljenja. (Sl. 7)
6. Poiščite naprave in s seznama izberite napravo. (Sl. 8)
7. Izberite omrežje Wi-Fi in vnesite svoje poverilnice. (Sl. 9)
8. Vnesite ime po meri za napravo ali nadaljujte s privzetim imenom, ki je na voljo. (Sl. 10)
9. Zdaj ste povezani!

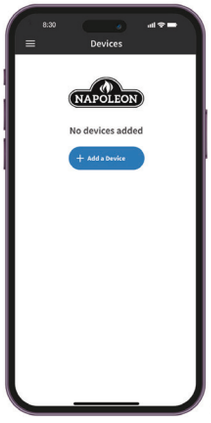

Sl. 5

Nastavitve

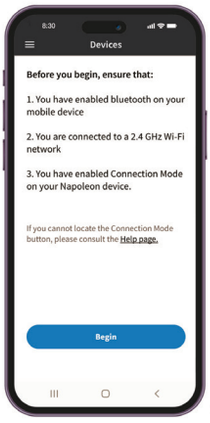
Za dostop do **strani z nastavitvami** pojdite v zgornji desni kot in izberite ta simbol:



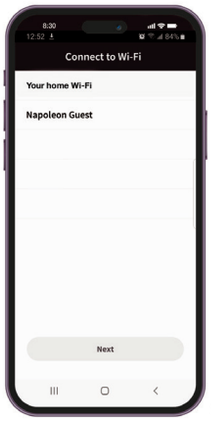
Pomaknite se navzdol, da dostopate do možnosti za preklop iz F° v C°. Če želite spremeniti ime naprave ali njene sobe/lokacije, se pomaknite navzdol in **Uredi nastavitve naprave.** (Sl. 11)



Sl. 6



Sl. 7



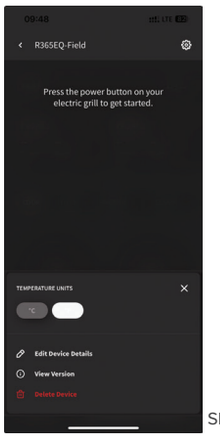
Sl. 8



Sl. 9



Sl. 10



Sl. 11

BODITE PREVIDNI!

Pokrov žara in celotno kurišče lahko med uporabo postaneta zelo vroča.

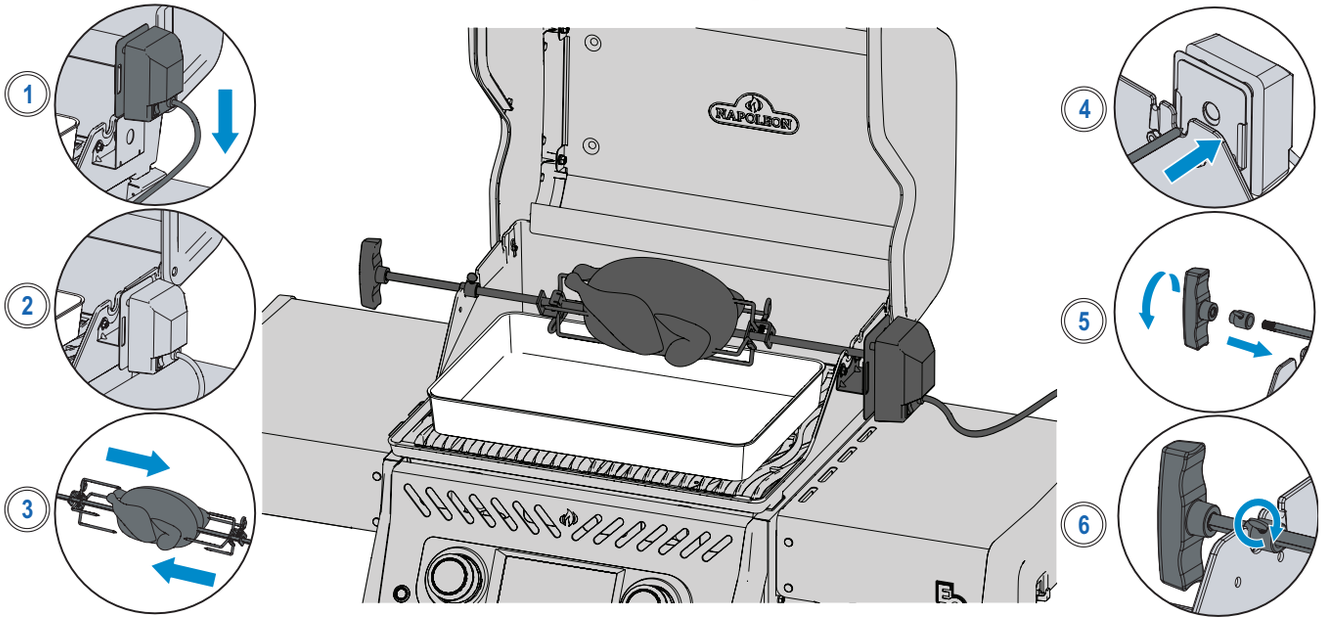
Kako uporabljati vrtljivi ražENJ

Sestavljanje kompleta za roštilj (če ste ga kupili)

OPOMBA: Ekstremna vročina lahko poškoduje ogrevalno stojalo. Odstranite ga, preden namestite žerjavico.

1. S pomočjo montažnega(-ih) nosilca(-ov) namestite motor vrtiljaka na stranski del aparata. Pri nekaterih modelih so nosilci že predhodno nameščeni.
2. Ko je nosilec pritrjen na aparat, na nosilec potisnite motor ražnja.
3. Prvo vilico za vrtljivke potisnite tik za sredino palice za raženj in jo zategnite. Meso nataknite na palico ražnja in ga potisnite v vilice. Drugo vilico za vrtljivke potisnite na nasprotni konec palice za raženj in jo potisnite v meso, dokler se ne pritrdi. Zategnite vilico na mestu.
4. Previdno vstavite koničast konec palice za raženj v motor vrtalnika in nasprotni konec postavite čez obešala. Težka stran mesa bo naravno visela navzdol, da se uravnoteži obremenitev.
5. Namestite zaporno pušo na vijačno palico, dokler se ne približa notranji strani pokrova motorja. S tem boste zagotovili premikanje palice za speljevanje od ene strani do druge.
6. Zategnite omejevalno pušo in ročico pljuvalne palice. Pod meso položite kovinsko posodo, da se bodo v njej zbirale kapljice.

POMEMBNO! Pri rokovanju s sestavnimi deli naprave vedno nosite rokavice.



Nasveti o uporabi ražnja:

- Vroče gorilnike nastavite na visoko temperaturo, dokler se meso ne dokler meso ne porjavi. Nato zmanjšajte temperaturo, pokrov naj bo zaprt.
- S termometrom preverite notranjo temperaturo mesa.
- Pečenke in perutnina se morajo na zunanji strani rjavo zapeči, v notranjosti pa ostati mehke.
- Kapljice uporabite za prelivanje in pripravo omake.
- Trikilogramski piščanec potrebuje približno 1,5 ure na srednji do visoki temperaturi.
- Bodite pozorni na zmogljivost motorja ražnja. Nikoli ne preobremenite opreme.
- Poskrbite, da bo breme na ražnju vedno enakomerno uravnoteženo.

Kako skuhati več piščancev

1. Na trup piščancev privežite krila ali jih nabodite na nabodala.
2. Vilice za vrtljivke potisnite na palico za raženj.
3. Prvega piščanca nataknite navilico, dokler ga vilice za vrtiček ne pritrdijo na mesto. Zategnite.
4. Naslednja dva piščanca nataknite na raženj, tako da so vsi piščanci tesno skupaj.
5. Drugo vrtljivo vilico potisnite na palico za raženj in jo potisnite v piščanca, dokler se vsi trije piščanci tesno ne stisnejo skupaj. Zategnite.

OPOZORILO! Po končanem kuhanju razstavite sestavne dele vrtalnega pekača, jih operite s toplo milnico in shranite v zaprtih prostorih.

OPOZORILO! Pri rokovanju z vročimi sestavnimi deli vrtljivega pekača uporabljajte rokavice za peko na žaru, ki so odporne na vročino.

OPOZORILO! Ko žara ne uporabljate, iztaknite vtič vrtljivega žara iz vtičnice.

KONTROLNI SEZNAM IZKUŠENJ PRI PEKI NA ŽARU

Ta seznam upoštevajte vsakič, ko pečete na žaru

☐ **Preberite navodila za uporabo**

Prepričajte se, da ste prebrali navodila za uporabo in vsa varnostna navodila.

☐ **Očistite pladenj za maščobo**

Pred peko na žaru vedno poskrbite, da očistite pladenj za maščobo, da se izognete požarom in vžigom.

☐ **Preverite kabel**

Prepričajte se, da je aparat izklopljen in ohlajen. Preverite, ali je napajalni kabel pretirano odrgnjen ali porezan. Če je napajalni kabel poškodovan, ga pred uporabo zamenjajte.

☐ **Predgrejte in očistite rešetke**

Rešetke premažite z rastlinskim strjenim oljem in aparat predhodno segrejte, da se odvečni ostanki zažgejo in prepreči prijemanje. Litoželezne rešetke očistite z medeninasto žično krtačo, rešetke iz nerjavnega jekla pa s krtačo iz nerjavnega jekla. Oglejte si **Navodila za čiščenje. OPOMBA**: Rešetke iz nerjavečega jekla so odporne proti koroziji in zahtevajo manj vzdrževanja kot rešetke iz litega železa.

☐ **Pripravljalno območje**

Poskrbite, da boste imeli na dosegu roke vse, kar potrebujete pri peki na žaru, kot so pribor, začimbe, omake in posode. Hrane ne puščajte brez nadzora, sicer se lahko zažge.

☐ **Ne pokukajte in enkrat obrnite**

Poskusite, da ne odprete pokrova in ne pokukate preveč, sicer bo toplota uhajala ven in se bosta temperatura in čas kuhanja spremenila. Hrano obrnite le enkrat, zlasti zrezek in piščanca.

☐ **Pustite prostor**

Na žaru in med jedmi pustite nekaj prostora, da lahko hrano po potrebi premikate.

☐ **Uporabite temperaturne sonde/termometer**

Uporabite temperaturne sonde ali termometer, da zagotovite, da je hrana temeljito skuhana. Upoštevajte ustrezne temperaturne smernice za vse vrste mesa, zlasti za perutnino.

NASVET ZA PEKO NA ŽARU!

Žar pred pečenjem vedno segrejte, da se ostanki ostankov zažgejo in da se hrana ne prilepi na rešetko.

NASVET ZA PEKO NA ŽARU!

Z recepti in tehnikami za peko na žaru pridobite navdih za pripravo okusnih jedi na www.napoleon.com in Napoleonovih kuharskih knjigah.

PREDLOG ZA OLJE IN MAŠČOBO!

- Olje iz grozdnih semen
- Sončnično olje
- Sojino olje
- Ekstra deviško oljčno olje
- Olje iz oljne ogrščice

Če ni na voljo, izberite olje ali maščobo, ki ima visoko točko dimljenja. Ne uporabljajte soljenih maščob, kot sta maslo ali margarina.

KAKO PRIPRAVITI LITOŽELEZNE REŠETKE ZA PEKO

Ta postopek je treba opraviti pred prvo uporabo in ga ponoviti vsake 3 do 4 uporabe, da ohranite nov videz rešetk.

1. Iz aparata odstranite litoželezne rešetke.
2. Rešetke operite s toplo milnico in mehko krpo. Rešetke osušite in pustite, da se popolnoma posušijo.
3. S silikonskim čopičem enakomerno nanesite maščobo/olje na obe strani.
4. Ponovno namestite rešetke za kuhanje.
5. Napravo segrejte na 175°C - 200°C (350°F - 400°F).
6. Kuhajte 30 minut.
7. Na rešetke nanesite drugi enakomeren sloj maščobe/olja in kuhajte še 30 minut.
8. Rešetke so zdaj pripravljene.

   OPOMBA: Če se je na litoželeznih rešetkah pojavila rja, jo odstranite z blazinico za čiščenje ali medeninasto ščetko in ponovite postopek priprave.

Vodnik za peko na žaru

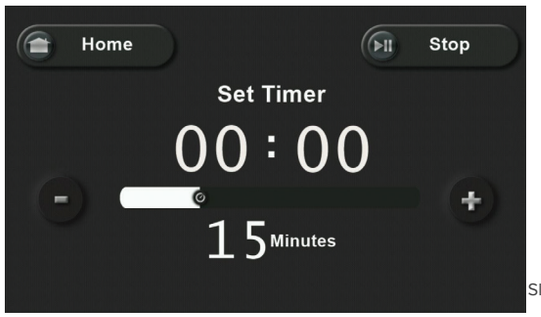
HRANA	KRMILNI GUMB NASTAVITEV / NAČIN	ČAS KUHANJA	PREDLOGI
 **Steak** **debelina 1 palec (2,54 cm)**	VISOKO - 2 minuti na vsaki strani. NAČIN - kuhanje	Redko - 4 minute	Zahtevajte marmorirano maščobo v kosu. Maščoba je naravni mehčalec in ohranja meso sočno.
	VISOKA do SREDNJA - Visoka temperatura 2 minuti na vsaki strani, nato preklopite na srednjo temperaturo. NAČIN - kuhanje	Srednja - 6 minut	
		Dobro opravljeno - 8 minut	
 **Hamburger** **debelina ½ palca (1,27 cm)**	VISOKO - 2 minuti na vsaki strani. NAČIN - kuhanje	Redko - 4 minute	Za enak čas kuhanja naj bodo vsi kruhki enako debeli. Pločevinke, debele 1 palec ali več, pecite na žaru na posredni temperaturi.
	VISOKA - 2 minuti in pol na vsaki strani. NAČIN - kuhanje	Srednja - 5 minut	
	VISOKA - 3 minute na vsaki strani. NAČIN - kuhanje	Dobro pečeno - 6 minut	
 **Piščanec**	HIGH, MEDIUM, LOW - 2 minuti na vsaki strani, nato srednje nizka do nizka temperatura. NAČIN - Način pečice za cele piščance. Način kuhanja za kose piščanca na žaru.	20 - 25 minut	Prerežite sklep, ki povezuje stegno in nogo, do ¾, da meso leži ravno na gorilniku in se enakomerno peče.
 **Svinjske kotlete**	MEDIUM NAČIN - Dimnikar	6 minut na vsaki strani	Izberite debele kose, da bo meso bolj mehko. Odstranite odvečno maščobo.
 **Rebra**	Višja do nizka - 5 minut na visoki višini in nato na nizki, dokler ne končate. NAČIN - Dimnikar	20 minut na vsaki strani pogosto obračajte	Izberite mesnata rebra. Na žaru pecite, dokler se meso zlahka ne odlepi od kosti.
 **Jagnječje kotlete**	VELIKO do SREDNJE - 5 minut na visoki višini, nato na srednji višini do konca. NAČIN - Dimnikar	15 minut na vsaki strani	Izberite debele kose, da bo meso bolj mehko. Odstranite odvečno maščobo.
 **Hot dogi**	SREDNJE do NIZKO NAČIN - kuhanje	4 - 6 minut	Izberite večje parklje in jih pred peko na žaru po dolžini prerežite.

Navodila za čiščenje

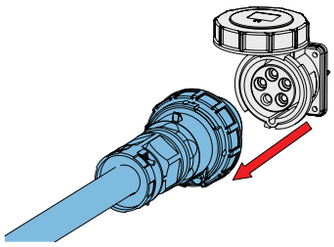
Funkcija aparata: Način za čiščenje

Način **Clean (Čisto)** aparata omogoča odstranjevanje razlitih in razpršenih kuhalnih tekočin z izjemno visoko temperaturo (750°F/ 400°C).

1. Iz aparata odstranite vso hrano ali pribor.
2. Na **domači strani**izberite **Clean (Čisto).**
3. Z drsnikom nastavite časovni razpored. Najdaljši čas je 30 minut. (Sl. 1)
4. Pritisnite desni gumb ali se dotaknite ikone START, da začnete postopek **Clean (Čiščenje)** .
5. Aparat se bo po končanem postopku samodejno izklopil. Če je vklopljena funkcija alarma, bo aparat po končanem ciklu čiščenja uporabnika obvestil z zvočnim signalom.
6. Kuhalno rešetko očistite z nerjavečo krtačo za mrežo iz nerjavečega jekla ali medeninasto žično krtačo za mrežo iz litega železa.

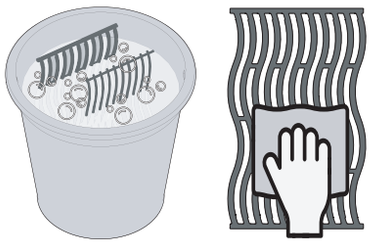


Sl. 1


Sl. 2

OPOMBA: Ta funkcija bo deaktivirana, če je izbrana katera koli druga nastavitev.

OPOZORILO! Pred ročnim čiščenjem izklopite aparat iz električnega omrežja. Pred odstranjevanjem ali nameščanjem delov počakajte, da se ohladijo. (Sl. 2)


Sl. 3

Prva uporaba

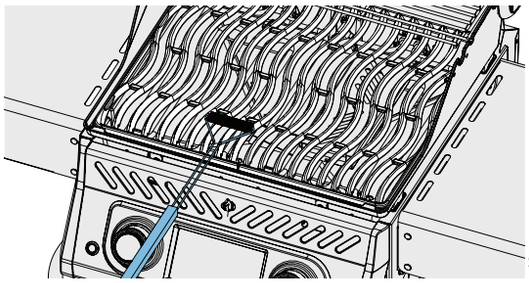
- Rešetke operite ročno z vodo in blagim milom za posodo, da odstranite morebitne ostanke iz proizvodnega procesa. NE pomivajte v pomivalnem stroju. (Sl. 3)
- Temeljito sperite z vročo vodo in popolnoma osušite z mehko krpo, da preprečite vdor vlage v litoželezno posodo.

Litoželezne rešetke

- Zaščitite svoje rešetke, da jim dodate zaščitni premaz, ki preprečuje korozijo. Glejte Nasveti za peko na žaru - **Kako pripraviti litoželezne rešetke za peko**.

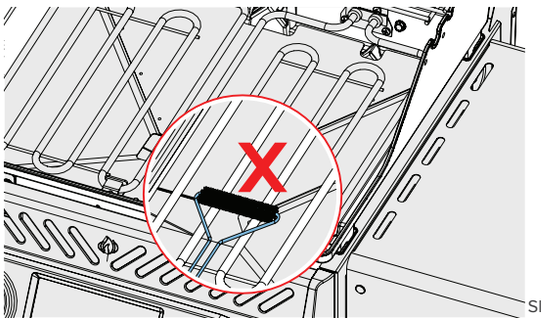
Rešetke iz nerjavečega jekla (če so opremljene)

- Rešetke iz nerjavnega jekla lahko očistite tako, da predgrejete žar in z žično krtačo odstranite ostanke. (Sl. 4)
- Rešetke iz nerjavnega jekla se zaradi visoke temperature pri peki na žaru pri redni uporabi trajno razbarvajo.


Sl. 4

Električni gorilniki

POMEMBNO! Za čiščenje električnih gorilnikov ne uporabljajte nobene vrste krtače. Ščetine lahko poškodujejo električne gorilnike. Če želite odžgati vse ostanke na električnih gorilnikih, glejte način **Clean (Čiščenje)** . (Sl. 5)


Sl. 5

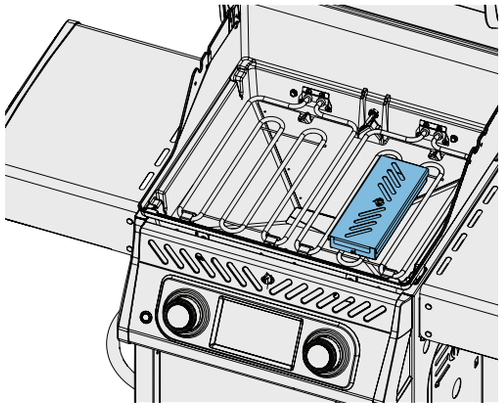
OPOZORILO! Pri čiščenju električnih sestavnih delov (npr. kablov, vtičev) ne potapljajte v vodo ali druge tekočine.

OPOZORILO! Ročno čiščenje izvajajte le, ko je aparat hladen, da se izognete možnosti opeklin.

OPOZORILO! Ne uporabljajte abrazivnih čistil ali jeklene volne na pobarvanih delih aparata, porcelanu ali nerjavnem jeklu, ker bi to opraskalo površino.

Notranjost aparata

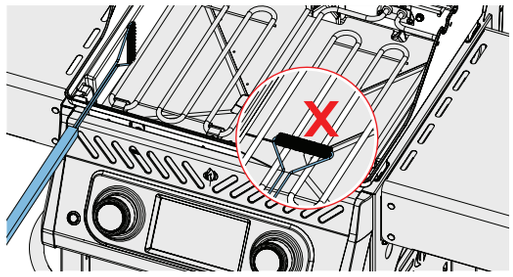
1. Odstranite škatlo za dimljenje (če jo uporabljate) in jo operite v topli milnici. (Sl. 6)
2. Z mehko medeninasto žično krtačo očistite sproščene ostanke. Vse ostanke iz notranjosti aparata s krtačo odstranite v odstranljivo posodo za odkapavanje. NE uporabljajte krtače na električnih gorilnikih. (Sl. 7)
3. Odstranite spodnjo oblogo (lovilec maščobe v posodi za kapljanje). Za čiščenje porcelanaste osnovne obloge ne uporabljajte abrazivnih čistil.
4. Če želite odstraniti trdovratne madeže, jih namočite v milnico, da se umazanija razrahlja. Očistite z neabrazivnim čistilom in ga osušite s čisto krpo.
5. Zagotovite, da je plošča za žar ob ponovni namestitvi pravilno nameščena.


Sl. 6

Ponev za kapljanje

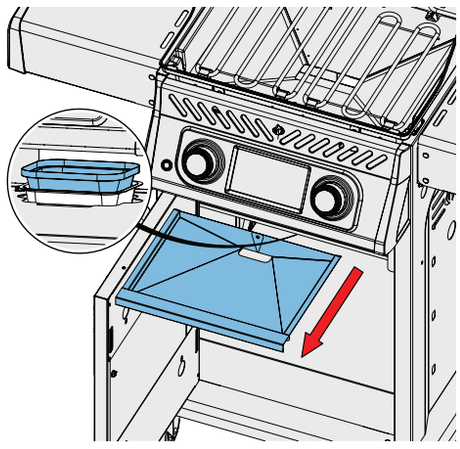
1. Ploščo za odkapavanje potisnite z aparata, da dostopate do pladnja za maščobo za enkratno uporabo ali da očistite pladenj za odkapavanje. (Sl. 8)
2. Posodo za odkapavanje postrgajte z nožem za štukature ali strgalom.
3. Posodo za maščobo za enkratno uporabo zamenjajte vsake 2-4 tedne, odvisno od uporabe žara (če je primerno).

- Pogosto čistite, da preprečite nabiranje maščobe - približno vsakih 4-5 uporab. (Sl. 8)
- Za zaloge potrebščin se obrnite na prodajalca Napoleonovega žara.


Sl. 7

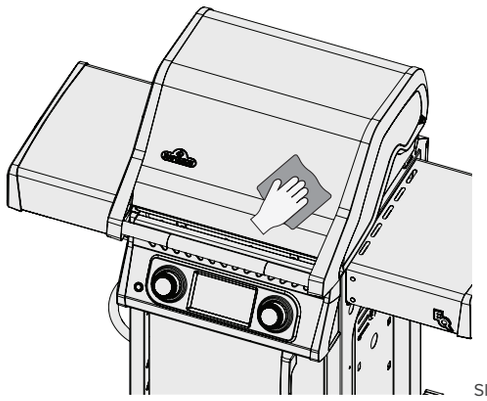
Zaslon zaslona

1. Odklopite napravo iz električnega omrežja.
2. S površine zaslona nežno obrišite prah s suho krpo iz mikrovlaken, ki ne pušča vlaken. Odstranite morebitne oznake, ki so na krpi, da ne bi opraskali zaslona.
3. Za težke madeže krpo iz mikrovlaken rahlo navlažite z vodo in nežno obrišite zaslon s čim manjšim pritiskom.


Sl. 8

Zunanja površina aparata

- Uporabljajte samo neabrazivna čistila. Abrazivna čistila ali jeklena volna bodo opraskala površino.
- Vedno brišite v smeri zrn. (Sl. 9)
- S sestavnimi deli iz porcelanskega emajla ravnajte previdno.
- Pečen emajliran zaključek je podoben steklu in se ob udarcu odlomi.
- Deli iz nerjavečega jekla se pri segrevanju čez čas razbarvajo in postanejo zlatega ali rjavega odtenka. To je normalno in ne vpliva na delovanje aparata.


Sl. 9

OPOZORILO! Pri čiščenju aparata vedno nosite zaščitne rokavice in zaščitna očala.

OPOZORILO! Parnega čistilca ne smete uporabljati.

OPOZORILO! Nakopičena maščoba predstavlja nevarnost požara. Redno čistite maščobo iz celotne naprave, vključno s pladnjem za maščobo, da se izognete nabiranju in požarom zaradi maščobe.

Navodila za vzdrževanje

Priporočila

Ta aparat mora vsako leto temeljito pregledati in servisirati usposobljen serviser.

- Vedno poskrbite za ustrezen odmik od predmetov v bližini prezračevalnih odprtin. Tako bo vroč zrak lahko uhajal iz aparata, da bodo grelni elementi pravilno delovali.
- Nikoli ne ovirajte pretoka zraka za prezračevanje.
- Naprava je namenjena uporabi v gospodinjstvu na prostem.
- Napravo hranite stran od korozivnih okolij.
- Če naprave ne uporabljate, jo pokrijte, da podaljšate njeno življenjsko dobo.

Iz nerjavečega jekla v zahtevnih okoljih

Nerjaveče jeklo oksidira ali se obarva v prisotnosti kloridov in sulfidov, zlasti na obalnih območjih, toplih in zelo vlažnih območjih ter v bližini bazenov in vročih kadi. Ti madeži so videti kot rja, vendar jih je mogoče preprosto odstraniti ali preprečiti. Nerjaveče in kromirane površine umivajte vsake 3 do 4 tedne. Čistite s toplo milnico.

POMEMBNO! Poškodbe, ki nastanejo zaradi neupoštevanja teh navodil, NISO zajete v garanciji za aparat.

Ukrepi za preprečevanje poškodb električnih gorilnikov

1. Nikoli ne ugašajte plamena in ne nadzorujte izbruhov z vodo.
2. Ne dovolite, da hladna voda (dež, razpršilnik, cev itd.) pride v stik z vročimi električnimi gorilniki. Takojšnja sprememba temperature bo povzročila razpokanje električnega gorilnika.
3. Električni gorilnik, ki se pred uporabo navlaži, bo ob kasnejšem delovanju ustvaril paro in pritisk, ki bo povzročil razpoke v električnem gorilniku.
4. Ponavljajoče se namakanje električnega gorilnika lahko povzroči, da ta nabrekne in se razširi, pri čemer nastane tlak, zaradi katerega električni gorilnik poči in ne deluje.
5. Če v napravi najdete stoječo vodo, preverite, ali je električni gorilnik morda prepojen z vodo. Če je moker, ga ne uporabljajte. Električni gorilnik nagnite v navpični položaj, dokler ni stabilen, in odlijte odvečno vodo.
6. Ne dovolite, da bi v električni gorilnik udarjali trdi predmeti. Bodite previdni pri vstavljanju ali odstranjevanju kuhalnih rešetk in pri uporabi dodatne opreme.

Prostor za prezračevanje vročega zraka

Da bi naprava pravilno delovala, mora imeti vroč zrak možnost odvajanja.

VARNOST NA PRVEM MESTU!

Pri servisiranju žara vedno nosite zaščitne rokavice in zaščitna očala.

ŽELIMO POMAGATI!

Napoleon je tu, da vam zagotovi nepozabno izkušnjo pri peki na žaru. Če potrebujete dodatno pomoč, se obrnite na nas.

OPOZORILO! Naprave ne čistite z razprševanjem vode.

OPOZORILO! Pred servisiranjem izklopite električne gorilnike in izklopite napravo.

OPOZORILO! Vzdrževanje izvajajte le, ko je naprava hladna, da se izognete možnosti opeklin.



Odpravljanje težav

Težave z aktiviranjem električnih gorilnikov in segrevanjem

- Naprava se ne vklopi.
- Glavno temperaturno tipalo ne deluje.
- Grelni element ne deluje.
- Gumbi se ne odzivajo.

Možni vzroki	Rešitev
Izpad električnega napajanja.	Prepričajte se, da je aparat napajan.
Vgrajeni odklopnik ali odklopnik v vtičnici se je sprožil.	Ponastavite odklopnik na plošči.
Napajanje ni pravilno priključeno.	Prepričajte se, da je vtič pravilno priključen.
Okvara komponente.	Obrnite se na prodajalca ali službo za podporo strankam.
Naprava ni napajana z električno energijo.	Prepričajte se, da je aparat napajan.
Napaka pri priključitvi temperaturnega senzorja.	Preverite, ali je žica termočlena v okvari zaradi neprekinjenosti. Glejte **Nadomestni deli.**
	Obrnite se na prodajalca ali službo za podporo strankam.
Aparat se je izklopil zaradi previsoke temperature.	Pustite, da se aparat ohladi, in poskusite znova. Glejte **Navodila za peko na žaru.**
	POMEMBNO! Prepričajte se, da se v aparatu ne nabira maščoba, da bi se izognili njenemu nabiranju in požaru. Glejte **Navodila za čiščenje.**
	Obrnite se na prodajalca ali službo za podporo strankam.
Pokvarjen element ali priključek elementa.	Obrnite se na prodajalca ali službo za podporo strankam.
Zataknjeni ali zlomljeni gumbi.	Odstranite gumb in preverite, ali je poškodovan. Glejte **Nadomestni deli.**
Nepravilno delovanje nadzorne plošče.	Obrnite se na prodajalca ali službo za podporo strankam.

Težave z elektriko in priključki

- Temperaturne sonde ne delujejo.
- Zaslon se ne vklopi.
- Naprava se nepričakovano izklopi.

Možni vzroki	Rešitev
Sonde niso pravilno priključene.	Prepričajte se, da so sonde pravilno priključene. Glejte **Navodila za sestavljanje.**
Sonde so presegle mejno temperaturo.	Odstranite sonde s kuhališča, pustite, da se ohladijo, in poskusite znova.
Ciljna temperatura ni nastavljena.	Prepričajte se, da je ciljna temperatura nastavljena v aplikaciji in da so v telefonu dovoljena obvestila. Oglejte si **Nastavitve naprave.**
Naprava ni napajana z električno energijo.	Prepričajte se, da je aparat napajan.
Napačni snopi.	Preverite vse vidne žične snope, ali so bolj poškodovani. Glejte **Nadomestni deli.**
	Obrnite se na prodajalca ali službo za podporo strankam.
Okvarjen zaslon ali okvara sestavnega dela.	Preverite, ali je povezava vzpostavljena prek telefonske aplikacije. Oglejte si **Napoleon Home App.**
	Če je povezava vzpostavljena, zaslon pa ostane izklopljen, gre za napako komponente.

Možni vzroki	Rešitev
Sprožila se je zaščita pred previsoko temperaturo.	Znižajte temperaturo naprave. Glejte **Navodila za peko na žaru.**
Sproži se samodejni izklop.	Preverite čas izklopa in prilagodite nastavitve, preden je čas dosežen. Glejte **Navodila za peko na žaru.**
Izpad električnega napajanja.	Obrnite se na prodajalca ali službo za podporo strankam.
Pomanjkljiv modul IoT.	

Napaka aplikacije Napoleon Home

- Aplikacije ni mogoče povezati z napravo.
- Z aplikacijo ne morete upravljati aparata.
- Izgubljena povezava z napravo.

Možni vzroki	Rešitev
Na napravi se ni začel način delovanja.	Prepričajte se, da je način fizično sprožen na aparatu. Glejte **Načini delovanja.**
Ni nadzora nad aplikacijo.	Preverite internetno povezavo.
	Prepričajte se, da je aparat dovolj blizu modema WI-FI, in sledite korakom za seznanjanje. Glejte **Povezovanje pametne naprave.**
Aplikacija je zastarela.	Prepričajte se, da je **aplikacija Napoleon Home** posodobljena. Oglejte si **Nastavitve naprave.**

Lušči se barva

- Zdi se, da se barva v pokrovu ali nape lušči.

Možni vzroki	Rešitev
Nabiranje maščob na notranjih površinah.	To ni napaka. Površina na pokrovu in nape je iz porcelana ali nerjavečega jekla in se ne lušči. Lupljenje je posledica strjene maščobe, ki se posuši v drobce, podobne barvi, ki se lušči. Redno čiščenje bo to preprečilo. Oglejte si **Navodila za čiščenje.**

ŽELIMO POMAGATI!

Za priporočene nadomestne dele se obrnite na oddelek za rešitve za stranke Napoleon. +31 345 588655.

Skladnost s predpisi

IME IZDELKA	ŠTEVILKA MODELA	ID FCC	ID IC
Rouge EQ	REQ365MK-CE	VA8-REQ365MK	7114A-REQ365MK

Izjava FCC

Ta naprava je skladna z delom 15 pravil FCC. Za delovanje veljata naslednja dva pogoja:

1. Naprava ne sme povzročati škodljivih motenj.
2. Naprava mora sprejeti vse prejete motnje, vključno z motnjami, ki lahko povzročijo neželeno delovanje.

Ta naprava je bila preizkušena in ustreza omejitvam za digitalne naprave razreda B v skladu s 15. delom pravil FCC. Te omejitve so oblikovane tako, da zagotavljajo razumno zaščito pred škodljivimi motnjami v stanovanjski namestitvi. Ta oprema ustvarja, uporablja in lahko oddaja radiofrekvenčno energijo in lahko, če ni nameščena in se ne uporablja v skladu z navodili, povzroči škodljive motnje v radijskih komunikacijah. Vendar pa ni nobenega zagotovila, da v določeni namestitvi ne bo prišlo do motenj.

Če ta oprema povzroča škodljive motnje radijskega ali televizijskega sprejema, kar je mogoče ugotoviti z izklopom in vklopom opreme, naj uporabnik poskuša odpraviti motnje z enim ali več naslednjimi ukrepi:

- Preusmerite ali prestavite sprejemno anteno.
- Povečajte razdaljo med opremo in sprejemnikom.
- Priključite opremo v vtičnico v drugem tokokrogu, kot je priključen sprejemnik.
- Za pomoč se posvetujte s prodajalcem ali izkušenim radijskim/televizijskim tehnikom.

Spremembe ali modifikacije, ki jih ni izrecno odobrila oseba, odgovorna za skladnost, lahko razveljavijo uporabnikova pooblastila za uporabo opreme.

Izjava ISED

Ta naprava vsebuje licenčno izvzete oddajnike/sprejemnike, ki so skladni z licenčno izvzeto RSS Kanade za inovacije, znanost in gospodarski razvoj.

Za delovanje veljata naslednja dva pogoja:

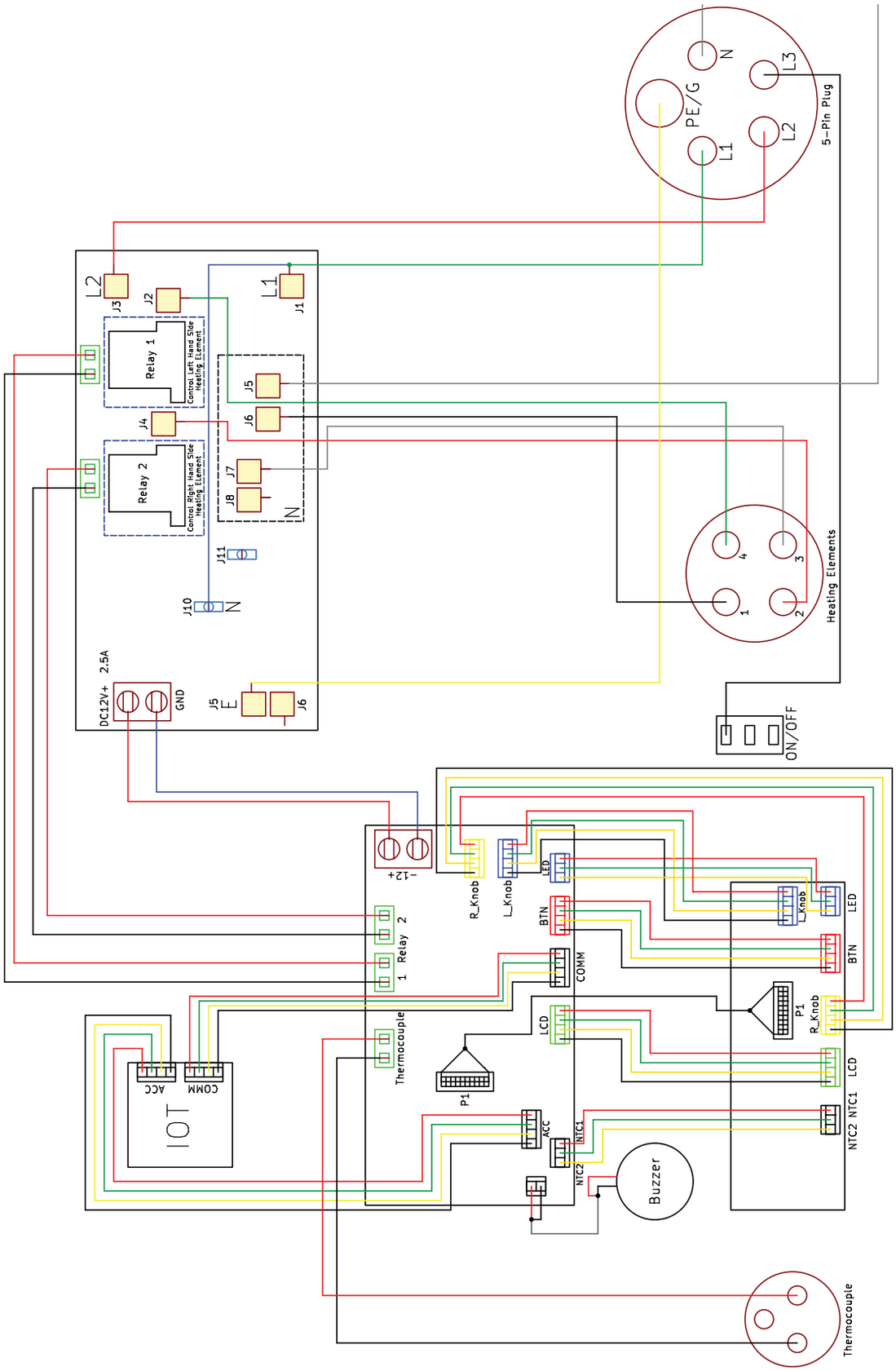
1. Ta naprava ne sme povzročati motenj.
2. Ta naprava mora sprejeti vse motnje, vključno z motnjami, ki lahko povzročijo neželeno delovanje naprave.

Digitalni aparat je skladen s kanadskim standardom CAN ICES-003 (B)/NMB-3(B).

Izjava o izpostavljenosti sevanju

Zaradi skladnosti z zahtevami FCC glede izpostavljenosti radijskim valovom ta dotacija velja samo za mobilne konfiguracije. Antene, ki se uporabljajo za ta oddajnik, morajo biti nameščene tako, da je razdalja med njimi in vsemi osebami najmanj 20 cm, in ne smejo biti nameščene skupaj z drugimi antenami ali oddajniki ali delovati skupaj z njimi.

Električni diagram



NAPOLEON 15-LETNA GARANCIJA

Za ROGUE® EQ™ 365



15-letna omejena garancija za električne žare Napoleon.

Ta garancija velja v: Evropski uniji, Švici, Andori, San Marinu, na Norveškem, v Islandiji in Lihtenštajnu.

Ta garancija ne vpliva na, ne omejuje in ne spreminja zakonskih pravic kupca v primeru napak v skladu z uredbo WKRL (EU) 2019/711. Uveljavljanje zakonsko določenih pravic je brezplačno.

Družba NAPOLEON jamči, da bodo komponente vašega novega izdelka NAPOLEON brez napak v materialu in izdelavi od datuma nakupa za obdobje:

Ohišje	15 let
Pokrov iz porcelanskega emajla	15 let
Aluminijasti ulitki	15 let
Porcelanske emajlirane rešetke iz litega železa	15 let
Električne komponente	3 let
Vsi drugi deli	15 let

GARANCIJSKI POGOJI IN OMEJITVE

Družba NAPOLEON jamči, da so njeni izdelki brez napak izključno prvotnemu kupcu in samo v primeru, da je bil izdelek kupljen pri uradnem prodajalcu družbe NAPOLEON. Veljajo naslednji pogoji in omejitve:

Ta proizvajalčeva garancija ni prenosljiva in se ne podaljša pod nobenim pogojem ali s strani katerega koli od naših zastopnikov.

Žar mora namestiti licenciran, pooblaščen serviser ali pogodbenik. Namestitev mora biti izvedena v skladu s priloženimi navodili za namestitev ter vsemi lokalnimi in nacionalnimi gradbenimi in požarnimi predpisi.

Ta omejena garancija ne krije škode, ki nastane zaradi nepravilnega delovanja, pomanjkanja vzdrževanja, požara maščobe, izpostavljenosti okolju, nesreč, sprememb, napačne rabe ali zanemarjanja. Vgradnja nadomestnih delov drugih proizvajalcev razveljavi to garancijo. Ta garancija ne krije razbarvanja plastičnih elementov zaradi uporabe kemičnih čistilnih sredstev ali izpostavljenosti sončni svetlobi.

Ta garancija izključuje tudi vse od naslednjega: praske, vdolbine, napake na barvi, premazih, korozijo ali razbarvanje, ki nastanejo zaradi izpostavljenosti toploti ali abrazivnim in kemičnim čistilom, kot tudi odkruške na delih, prevlečenih s porcelanom, in vseh komponentah, uporabljenih pri namestitvi ega žara.

Če se del v garancijskem obdobju pokvari do te mere, da postane nedelujoč (zaradi rjavenja ali pregoretja), prejme kupec nadomestni del.

Po prvem letu ima družba NAPOLEON pravico, da se v skladu s to garancijo (omejena doživljenjska garancija President, 15-letna omejena garancija, 10-letna omejena garancija, 3-letna omejena garancija) po svoji prosti presoji odpove kakršni koli garancijski obveznosti tako, da prvotnemu kupcu povrne znesek v višini veleprodajne cene ustreznih pokvarjenih garancijskih delov.

Družba NAPOLEON ne prevzema nobene odgovornosti za kakršno koli namestitev, delovne ure ali druge stroške ali izdatke, povezane s ponovno namestitvijo garancijskega dela. Tovrstnih stroškov ta garancija ne krije.

Ne glede na vse predpise v okviru te garancije (omejena doživljenjska garancija President, 15-letna omejena garancija, 10-letna omejena garancija, 3-letna omejena garancija) je odgovornost družbe NAPOLEON v okviru te garancije opredeljena, kot je navedeno zgoraj, in v nobenem primeru ne zajema nobenih naključnih, posledičnih ali posrednih škod.

Ta garancija opredeljuje dolžnosti in odgovornost družbe NAPOLEON v zvezi s m žarom družbe NAPOLEON. Družba NAPOLEON ne prevzema nobene nadaljnje odgovornosti v zvezi s prodajo tega izdelka in ne pooblašča nobene tretje osebe, da v imenu družbe prevzame kakršno koli drugo odgovornost.

Družba NAPOLEON ne prevzema odgovornosti za: pregrevanje, gašenje plamena zaradi okoljskih dejavnikov, kot so močan veter ali neustrezno prezračevanje.

Družba NAPOLEON ne prevzema odgovornosti za morebitno škodo na plinskem žaru, ki jo povzroči vreme, toča, grobo ravnanje, agresivne kemikalije ali čistilna sredstva.

Garancijskim zahtevkom mora biti priloženo dokazilo o nakupu ali njegova kopija z navedbo serijske številke in številke modela.

Družba NAPOLEON si pridržuje pravico, da izdelek ali kateri koli njegov del pregleda eden od njenih zastopnikov pred izpolnitvijo kakršne koli garancijske obveznosti.

Družba NAPOLEON ne krije stroškov pošiljanja, delovnih ur ali izvoznih dajatev.

Dajalec garancije:
NAPOLEON EUROPE | WOLF STEEL EUROPE B.V.
De Riemsdijk 22 | 4004LC | Tiel | Gelderland
Nizozemska
+31 (0) 88 588 66 55 | eu.info@napoleon.com